

Kia's Auto Repair, Inc

1105 E. 93rd Ave
Tampa, FL 33612
Office (813) 935-9170
Cell (813) 833-5575

AC, Timing belt,
Thay máy, Hộp số,
Brake, Tune Up, etc

THAY VỎ (LÓP) XE – BÁN XE CŨ GIÁ RẺ



COMFORT & RELAX
ZERO GRAVITY & MASSAGE CHAIRS

1155. S Dale Mabry Hwy
Suite #20
Tampa, FL 33629
813-919-0725



CHARLES RUTENBERG REALTY
The Standard of Excellence
Vanna Nguyen
Real Estate Agent
Direct Line: 813-843-8729
Office: 727-538-9200
Fax: 813-960-3738
Email: vannanguyen@aol.com
Web: vannarealtor.com

1545 S. Belcher Rd.
Clearwater, FL 33764

Phở Việt Restaurant

Finest Vietnamese Cuisine

1202 W Brandon Blvd Brandon, FL 33511 (813) 643-8888

Mon - Thu 11am - 9:30pm. Fri - Sat 11AM - 11:00PM. Sun: 11AM - 9:00PM

Trần Trọng Kinh Mời



Thinh An Kitchen & Tofu
vietnamese cuisine

8104 W. Water Ave
Tampa, FL 33615
(813) 249-2222

Monday 8:00 am - 8:00 pm
Tuesday closed
Wednesday - Sunday
8:00 am - 8:00 pm



Giữ Đứng Lời Hứa

Thuy D Murray, Agent
11959 Sheldon Road
Tampa, FL 33626
Bus: 813-920-8933
thuy@calltwee.com

Từ năm 1929, sự cam kết của State Farm trong chính sách bảo hiểm nhân thọ đã giúp chúng tôi phát triển thành một trong những công ty bảo hiểm lớn nhất Bắc Mỹ. Ngày nay, chúng tôi cung cấp các hợp đồng cho hàng triệu người giúp bảo vệ người thân của họ.

Bước Tiên Tốt Đẹp Hơn
Xin gọi tôi ngay!



KOBE Japanese Steakhouse.

Kobe steakhouse cần thuê nhân viên

Chúng tôi đang tìm kiếm các nhân viên có khả năng, chăm chỉ làm việc và có kinh nghiệm về nhà hàng.

Bạn sẽ được huấn luyện thêm của nhà hàng Kobe là một công ty uy tín tại Florida hiện nay.

Flexible Schedules

Part-time Positions

In-House Training Provided

Benefits: Health, Dental, Vision, 401K

APPLY ONLINE at www.kobesteakhouse.com/employment
Or contact HR at 407-389-1081 (Caroline Nguyễn)

The UpBeat Band

Nhận đảm trách các phần **VĂN NGHỆ & DA VŨ** cho: **TIỆC CUỐI, SINH HOẠT CÔNG ĐỒNG & ĐẠI NHẠC HỘI.**

Full Band, one man band, karaoke, DJ, âm thanh & ánh sáng. Một ban nhạc hiện đang được rất nhiều quý khách thỉnh giả ái mộ & yêu mến.

Xin liên lạc **Huy Thao 727-458-6240**



Cúc Trần Nguyễn
C: (813) 380-2828
iscuctran@yahoo.com

Nếu bạn cần sự tư vấn miễn phí với luật sư, làm di chúc, viết thư khiếu nại, đọc contract, và nếu bị phạt (ticket) giao thông cần luật sư biện hộ trước tòa miễn phí xin vui lòng liên lạc để biết thêm chi tiết và rất nhiều quyền lợi khác nữa dành riêng cho thành viên. Sống vui, sống khỏe, sống không lo âu với LegalShield.



SINGHA
Thai-Viet Restaurant



813-442-6631

M-Th 11am - 9pm
F & Sat. 11am - 10pm
Sun. 11am - 8pm

8787 N. 56th Street, Temple Terrace, FL 33617

Cộng Đoàn Công Giáo Thánh Giuse Việt Nam - Tampa

2510 E. Hanna Avenue Tampa, FL 33610
813-234-8693 Khẩn Cấp (346) 775-0967 (cell)

Ngày 29 tháng 7 năm 2018 Năm 26 số 34

Chúa nhật 17 Thường niên - Năm B

Tin Mừng Chúa Giê-su Ki-tô theo Thánh Gio-an (Ga 6,1-15)



¹Sau đó, Đức Giêsu sang bên kia Biển Hồ Galilê, cũng gọi là Biển Hồ Tberia. ²Có đông đảo dân chúng đi theo Người, bởi họ từng được chứng kiến những dấu lạ Người đã làm cho những kẻ đau ốm. ³Đức Giêsu lên núi và ngồi đó với các môn đệ. ⁴Lúc ấy, sắp đến lễ Vượt Qua là đại lễ của người Do Thái.

⁵Ngước mắt lên, Đức Giêsu nhìn thấy đông đảo dân chúng đến với mình. Người hỏi ông Philipphê: "Ta mua đâu ra bánh cho họ ăn đây?" ⁶Người nói thế là để thử ông, chứ Người đã biết mình sắp làm gì rồi. ⁷Ông Philipphê đáp: "Thưa, có mua đến hai trăm quan tiền bánh cũng chẳng đủ cho mỗi người một chút." ⁸Một trong các môn đệ, là ông Anrê, anh ông Simôn Phêrô, thưa với Người: ⁹"Ở đây có một em bé có năm chiếc bánh lúa mạch và hai con cá, nhưng với ngần ấy người thì thấm vào đâu!"

¹⁰Đức Giêsu nói: "Anh em cứ bảo người ta ngồi xuống đi." Chỗ ấy có nhiều cỏ. Người ta ngồi xuống, nguyên số đàn ông đã tới khoảng năm ngàn. ¹¹Vậy, Đức Giêsu cầm lấy bánh, dâng lời tạ ơn, rồi phân phát cho những người ngồi đó. Cá nhỏ, Người cũng phân phát như vậy, ai muốn ăn bao nhiêu tùy ý. ¹²Khi họ đã no nê rồi, Người bảo các môn đệ: "Anh em thu lại những miếng thừa kẻo phí đi." ¹³Họ liền đi thu những miếng thừa của năm chiếc bánh lúa mạch người ta ăn còn lại, và chất đầy được mười hai thúng. ¹⁴Dân chúng thấy dấu lạ Đức Giêsu làm thì nói: "Hẳn ông này là vị ngôn sứ, Đấng phải đến thế gian!" ¹⁵Nhưng Đức Giêsu biết họ sắp đến bắt mình đem đi mà tôn làm vua, nên Người lại lánh mặt, đi lên núi một mình.

Suy Niệm

(Suy niệm của Lm Carôlô Hồ Bạc Xái)

Đây là một phép lạ lớn: Đức Giêsu đã làm cho có lương thực cho một số đông người ăn no nê thừa thãi: đàn ông là 5000, nếu cộng thêm độ 5000 đàn bà và khoảng 2000 trẻ em mà thánh Gioan không kể ra, thì con số lên tới khoảng 12.000. 12.000 người ăn no nê và dư lại 12 thúng đầy. Quả là một phép lạ to lớn.

Nhưng có một điều chúng ta phải lưu ý, đó là Chúa muốn cho phép lạ lớn lao này có sự góp phần của loài người:

Chúa đã làm phép lạ từ 5 cái bánh và 2 con cá của một em nhỏ.

Khi bánh và cá đã hóa ra nhiều rồi, Chúa nhờ các tông đồ đi phân phát cho dân chúng.

Đĩ nhiên, với quyền phép vô biên, Chúa có thể một mình làm được phép lạ này, nhưng Chúa đã cố ý dành phần cho con người góp tay hợp tác vào.

Đây là lẽ lối hành xử hầu như thường xuyên của Chúa:

Phép lạ đầu tiên Chúa làm ở Cana biến nước thành rượu: Chúa cũng nhờ các gia nhân xách nước đổ sẵn vào các lu.

Các phép lạ khác cũng vậy, Chúa đều đòi người ta hợp tác, hợp tác ít ra cũng bằng một thái độ tin tưởng vào Chúa. Thường trước khi làm một phép lạ, Chúa hỏi "Con có tin không?", và sau khi làm phép lạ, Chúa nói "Đức tin của con đã cứu con".



Lm. Chánh Xứ Epiphany of Our Lord
Rev. Edwin Palka

Lm. Quản Nhiệm CDCG Thánh Giuse Việt Nam
Rev. Gioan Baotixita Đinh Xuân Chiến, SVD
Phone: (346) 775-0967
Email: johndinh@yahoo.com
Website: gdthanngiusestampa.net

Lịch Phụng Vụ tuần 7/29:

- 8/3 Thứ 6 (đầu tháng): 6:30pm—Đọc kinh LCTX, 7:00pm—Thánh Lễ
- 8/4 Thứ 7: 6:30pm—Đọc kinh Mân Côi, 7:00pm—Thánh Lễ vọng
- 8/5 CN (đầu tháng): 9:00am—Thánh Lễ sáng 4:15pm—Đọc kinh LCTX 5:00pm—Thánh Lễ chiều
- Giải tội: 30 phút trước Thánh Lễ

Ban Tài Chánh

- Chị Minh Thu (813) 220-0299

Hội Liên Minh Thánh Tâm:

- H. Trưởng: Ô. Nguyễn Xuân Hoa (813) 299-4777
- H. Phó: Ô. Phạm Ngọc Kính (813) 600-9287

Hội các Bà Mẹ Công Giáo:

- H. Trưởng: Chị Anna Nguyễn Thu Thảo
- H. Phó: Chị Maria Nguyễn Thị Bông và Chị Maria Nguyễn Kim Nguyệt

Thiếu Nhi Thánh Thể: 2:15M

- A. Đỗ Nguyễn Thanh Tùng (813) 600-8246

Thanh Niên CG: Họp 8PM Thứ Bảy tuần thứ ba

- H. Trưởng: Ô. Ngô Sáng Tuyền (Kía) (813) 833-5575
- H. Phó: Anh Nguyễn Vũ Bằng (727) 637-8239

Ca Đoàn Cecilia:

- A. Trịnh Hữu Hà (813) 510-9981

Ca Đoàn Sao Mai:

- A. Khánh Trịnh (813) 453-5802

Giáo Lý: 1:00PM

- Cô Đỗ Minh Thy (813) 340-5154

Ban Việt Ngữ: 3:30PM

- Cô Huyền Trần (813) 260-0682

Vắng mặt xin liên lạc Ban Giáo Dục:

Phone : (813) 644-9216

Email : gdthanngiuse@gmail.com

Rửa Tội & Hôn Phối: Xin liên lạc trước

Công cuộc lớn lao nhất của Chúa là cứu chuộc loài người. Chúa cũng đòi loài người hợp tác. Cho nên thánh Augustinô nói "Khi tạo dựng con Chúa không cần hỏi ý con, nhưng khi cứu chuộc con Chúa cần con phải góp phần vào đó".

Phần Chúa thì mặc dù có quyền phép vô biên, muốn làm gì cho loài người chúng ta cũng được, nhưng Chúa muốn chúng ta góp phần của chúng ta vào.

Còn về phần chúng ta thì thường chúng ta quên ý muốn đó của Chúa. Khi chúng ta muốn Chúa giúp chúng ta điều gì, chúng ta thường chỉ biết cầu xin, cầu xin rồi chờ Chúa ban ơn chứ không chịu khó góp phần cố gắng của chúng ta vào. Thậm chí phần hợp tác tối thiểu là tin tưởng trọn vẹn vào Chúa thì ta cũng có khi không tin mấy nữa, có người vừa cầu xin với Chúa vừa chạy tới các thầy bói thầy bùa giúp sức. Có lẽ chính vì thế nghĩa là vì ta không góp phần và không tin cho đủ nên nhiều khi những lời cầu xin của chúng ta đã không đem lại kết quả như ta mong muốn.

Ơn Chúa lúc nào cũng sẵn sàng ban, kể cả phép lạ Chúa cũng sẵn sàng làm.

Nhưng biết bao lần chúng ta đã không chịu hưởng nhờ, là vì ta đã không góp phần của ta với ơn Chúa, hoặc ta không tin đủ vào ơn Chúa.

Cụ thể:

Nếu chúng ta xin Chúa giúp cho gia đình chúng ta được hoà thuận, thì đừng có cầu xin suông, nhưng vừa cầu xin vừa có những cố gắng làm hoà lại với nhau.

Nếu chúng ta xin Chúa giúp gia đình chúng ta thoát cơn túng thiếu, thì cũng đừng cầu xin suông, nhưng vừa cầu xin vừa cố gắng dẹp bỏ những nguyên nhân gây cảnh túng thiếu ấy như ăn xài hoang phí, rượu chè, cờ bạc... và đồng thời cần cù làm ăn, tiêu xài cố suy tính cân nhắc cẩn thận...

Nếu chúng ta xin Chúa hoá cải tâm hồn của một đứa con hoang đàng, chúng ta cũng đừng cầu xin suông, nhưng vừa cầu xin, vừa tìm cách tách nó khỏi những bạn bè xấu, những môi trường xấu và làm nhiều gương tốt trước mặt nó.

Lạy Chúa, Chúa không ngừng khơi dậy trong chúng con những tâm hồn quảng đại, những con tim hiến thân cho đồng loại. Xin cho chúng con luôn sẵn sàng góp phần bé nhỏ của mình trong công việc phục vụ anh em nghèo đói chung quanh chúng con. Amen. (Thiên Phúc, "Như Thầy đã yêu")

Thông báo về việc thành lập Ban Đọc Sách Thánh bắt đầu từ tháng 8

Người đọc Sách Thánh hay còn được gọi là độc viên Sách Thánh là người thi hành tác vụ công bố Lời Chúa (qua các Bài đọc) trong Thánh lễ. Đây là một ơn gọi được Thiên Chúa kêu mời dành cho những người có khả năng nói - đọc trước công chúng để họ trở thành tác viên phụng vụ trong chức năng công bố Lời Chúa. Họ có sứ mạng làm cho Thiên Chúa hiện diện đối với cộng đoàn trong phần Phụng vụ Lời Chúa.

Vì là người công bố và chuyển đạt Lời Chúa cho cộng đồng tín hữu, cho nên ngoài thái độ cung kính và cách ăn vận, phục sức đúng đắn chính tề, độc viên còn phải thấu hiểu Bài Đọc và có khả năng truyền thông Lời Chúa.

Để Lời Chúa được công bố "một cách thông minh, truyền cảm

và thẩm mỹ", Cha Quản Nhiệm đã quyết định thành lập Ban Đọc Sách Thánh bắt đầu từ tháng 8. Mỗi Hội đoàn sẽ giới thiệu 3 người, hoặc trong đoàn thể, hoặc trong giáo dân để ghi tên tham dự. Họ sẽ được huấn luyện kỹ càng, sau đó trải qua một cuộc thi để được tuyển vào Ban Đọc Sách Thánh.

Thành Kính Phân Ưu



Chúng tôi nhận được tin cụ bà Maria Nguyễn Thị Loan đã được Chúa gọi về lúc 4:45 chiều ngày 22 tháng 7 năm 2018, hưởng thọ 80 tuổi.

Ban Đại Diện ĐCG Thánh Giuse Tampa chân thành chia buồn cùng tang quyến trong niềm thương tiếc. Nguyện xin Chúa Phục Sinh là nguồn mạch cứu rỗi và giàu lòng xót thương đón linh hồn cụ bà Maria trở về nhà Cha trong hạnh phúc muôn đời.

CẦU NGUYỆN cho các Anh Chị Em Đau Bệnh



Xin Cộng Đoàn góp lời cầu nguyện cho ông **Gioan Baotixita Nguyễn Văn Quỳnh**, ông **Nguyễn Văn Tường** và ông **Nguyễn Thành**. Xin Chúa chữa lành cho người anh em của chúng ta và nâng đỡ gia đình của họ.

Lạy Thiên Chúa Quyền Năng và Hằng Hữu, là sức mạnh vĩnh cửu của những ai tin vào Ngài, xin nghe lời chúng con cầu xin Ngài thương cứu giúp người anh chị em bệnh tật, xin phục hồi sức khỏe cho họ, để họ có thể hân hoan cảm tạ Chúa trong Giáo hội của Ngài. Chúng con cầu xin nhờ danh Chúa Giêsu Kitô, Chúa chúng con. Amen



Một số thay đổi về Phụng Vụ

Bắt đầu từ tháng 8, sẽ có một số thay đổi về Phụng vụ như sau:

- Mỗi thứ sáu, sẽ có Thánh Lễ tiếng Việt lúc 8 giờ sáng trong Nhà Nguyện trừ Thứ 6 đầu tháng sẽ có đọc kinh LCTX, Châu Thánh Thể và Thánh Lễ vào lúc 6:30 chiều ở trong Nhà Thờ.

- Thứ 7: 6:30pm Lần hạt Mân côi, 7:00pm Lễ vọng CN, có Giải tội 30 phút trước Thánh Lễ.

- Chủ Nhật: 9:00am Thánh Lễ CN, có Giải tội 30 phút trước Thánh Lễ.

- Mỗi chiều Chủ Nhật: từ 4:15 tới 4:45pm sẽ Lần hạt Mân côi trừ CN đầu tháng sẽ đọc kinh LCTX. Sau đó thỉnh lặng để bắt đầu Thánh Lễ CN lúc 5pm. có Giải tội 30 phút trước Thánh Lễ.

Thông Báo của Ban Giáo Dục



Thiếu Nhi là tương lai của dòng tộc, cộng đoàn, giáo hội và quốc gia nên việc dạy Giáo Lý và Việt Ngữ là một nhu cầu rất cần thiết. Ban Giáo Dục khẩn thiết yêu cầu quý vị nào có khả năng, tham gia vào BGD để dạy Giáo Lý và Việt Ngữ cho các em học sinh và thiếu nhi con em chúng ta.

Để chuẩn bị cho niên học 2018-2019, xin quý Phụ Huynh ghi danh cho các em. Lệ phí là \$200 mỗi em cho 3 chương trình: Giáo Lý, Thiếu Nhi Thánh Thể và Việt Ngữ. Quý Phụ Huynh nào ghi danh trước ngày 29 tháng 7 sẽ được discount \$50. Xin quý Phụ Huynh ghi danh sớm để Ban Giáo Dục sắp xếp lớp và mua sách vở cho các em.

Tìm Hiểu về các Đoàn Thể Công Giáo Tiến Hành (Catholic Action)



Phong trào Tông đồ Giáo dân khởi sự vào năm 1927 với việc thành lập các phong trào như Thanh Lao Công (JOC), Nữ Thanh Lao Công (JOCP) ở Bỉ (1928) và Pháp (1929), Thanh Sinh Công (JEC, 1930), Thủy Thủ Trẻ Công giáo (JMC, 1930) và tiếp theo là các phong trào dành cho các gia đình, các giới, các nghề nghiệp... Nếu dựa trên Thủ Bản của các Đoàn, Hội, và Phong Trào này ta đều thấy có những điểm chung sau:

- Là những các Đoàn, Hội, và Phong Trào của người Công Giáo,

- Được Giáo Hội phê chuẩn

- Sinh hoạt với mục đích thánh hoá hội viên bằng "đoàn sủng" cá biệt của từng Đoàn, Hội, và Phong Trào.

- Hoạt động tông đồ loan báo Tin Mừng dưới sự lãnh đạo của giáo quyền địa phương.

Như vậy, Các Đoàn Thể Công Giáo Tiến Hành là cách thức để chúng ta tham gia vào một trong những hoạt động đạo đức nhằm giúp thánh hoá bản thân qua những đường lối chuyên biệt của từng Hội, Đoàn, và Phong Trào.

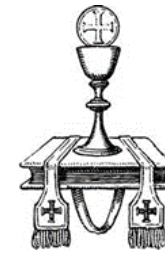
Xin giới thiệu một số Hội Đoàn quen thuộc:

-Thiếu Nhi Thánh Thể: Phong trào TNTT bắt nguồn từ Hội Cầu nguyện bên Pháp do các linh mục Léonard Cros và Ramadière khởi xướng giữa thế kỷ XIX. Lấy tinh thần Đạo Binh Thánh Giá, nhưng thay vì dùng vũ khí vật chất là gươm giáo, phong trào dùng vũ khí tinh thần theo 4 khẩu hiệu truyền thống: cầu nguyện, rước lễ, hy sinh và làm việc tông đồ. Thay vì bảo vệ thánh địa vật chất, phong trào bảo vệ đền thờ thiêng liêng là tâm hồn của các em thiếu nhi, tâm hồn của giới trẻ.

-Thanh Niên Công giáo: Mục đích của đoàn TNCG là góp phần trong công việc phục vụ thánh lễ giới trẻ và các anh chị em đoàn viên sống đức Tin qua các công tác xã hội. Đoàn TNCG ước muốn đem Tin Mừng Phúc Âm vào đời sống hàng ngày qua việc chia sẻ niềm vui tới tất cả mọi người đặc biệt là những người nghèo khổ, kém may mắn trong xã hội.

-Liên Minh Thánh Tâm: Năm 1883, phong trào Liên Minh Thánh Tâm được Cha Edouard Hamon, Dòng Tên, sáng lập tại Canada, dành riêng cho nam giới, lấy tinh thần cầu nguyện và sự nhiệt thành của Hội Tông đồ Cầu nguyện làm nền tảng cho phong trào.

-Hội Các bà mẹ Công Giáo: Đầu tháng 5/1850, Bà Bilhem, một giáo dân ở Lille, Pháp, đã có sáng kiến quy tụ một số các bà mẹ cùng nhau quyết tâm mỗi ngày đọc một kinh kính Đức Mẹ Maria, có ý dâng con cái mình cho Đức Nữ Trinh bảo trợ. Đó là khởi điểm của Hội Các Bà mẹ Công giáo (CBMCG) sau này. Tinh thần này lan dần từ Lille tới Paris. Cha Theodore



Lịch Phụng Vụ

- 07.29: Chúa Nhật 17 Thường Niên B
- 07.30: Thứ Hai
- 07.31: Thứ Ba—Thánh Ignatius thành Loyola, Lm
- 08.01: Thứ Tư—Thánh Anphongsô Maria Liguori, Gmtsht
- 08.02: Thứ Năm
- 08.03: Thứ Sáu
- 08.04: Thứ Bảy—Thánh Gioan Vianney, Lm
- 08.05: Chúa Nhật 18 Thường Niên B

Chúa Nhật 07.22.2018:

- 7:00 PM: - 46 người - \$ 287
- 9:00 AM: - 278 người - \$ 1511
- 5:00 PM: - 145 người - \$ 787

Ratisbonne, linh mục Gp. Paris, đã đệ đơn lên Toà Thánh và ngày 11/3/1856, ĐGH Piô IX đã ký sắc chỉ cho phép thành lập Tổng hội CBMCG trên toàn thế giới.

-Legio Mariae: Legio Mariae là một hội đoàn của người Công giáo, được Giáo Hội phê chuẩn, hoạt động theo tinh thần chiến đấu của người lính, dưới sự chỉ huy của Đức Trinh Nữ Maria Vô Nhiễm Nguyên Tội để chống lại những gì là ác đức, xấu xa (Thủ Bản, số 1 & 5).

Legio Mariae được hình thành vào ngày 7/9/1921, do một nhóm giáo dân thiện nguyện tại Dublin, Ireland.

-Phong trào Cursillo là một phong trào của Giáo Hội, bằng phương pháp riêng, giúp người ta có thể sống và chia sẻ những điều căn bản để trở nên Kitô hữu đích thực. Phương pháp này giúp họ khám phá và chu toàn ơn gọi riêng của mình và thúc đẩy việc hình thành các nhóm Kitô hữu nồng cốt làm dậy men môi trường sống của họ bằng Phúc Âm.

-Ca Đoàn Công Giáo: Ca đoàn là một tập thể các tín hữu, nhờ vào khả năng chuyên môn của họ về âm nhạc, được tuyển chọn giữa cộng đồng Dân Chúa để thi hành thừa tác vụ ca hát trong các nghi lễ Phụng vụ.

Mong mỗi người chúng ta hãy cầu nguyện, suy nghĩ và chọn lựa cho mình một hướng đi hay một con đường nên thánh qua các sinh hoạt Công Giáo Tiến Hành mà một số anh chị em đã và đang hoạt động